Docket #: p24222.dc1.doc

Declaration and Power of Attorney for Utility or Design Patent Application 特許出願宣言書

MAR 1 2 2004 ...

\S \	S Japane	ese Languag	ge Declaration	
私は、下欄に氏名と記載	なした。 対 ADT MA	のとおり	As a below named inventor, I hereby declare that:	
	グ国籍は、下欄に氏名に続い		My residence, post office address and citizenship are as stated below next to my name:	ted
名称の発明に関し、請求の本来の、最初にして唯一の多に記載されている場合)か、	の範囲に記載した特許を求め 発明者である(一人の氏名の もしくは本来の、最初にし が下欄に記載されている場合	みが下欄 て共同の	I believe I am the original, first and sole inventor (if only on name is listed below) or an original, first and joint inventor plural names are listed below) of the subject matter which claimed and for which a patent is sought on the invention entitled A Composition for Oral Cavity	r (ii n is
•				
				
上記発明の明細書(下記の根 に添付)は、	Wで x 印がついていない場合	は、本書	the specification of which is attached hereto unless to following box is checked:	the
□年月日に	提出され、米国出願番号			
	_とし、 (該当する場合)		on (if applicable) or,	ieo
年月日に	訂正されました。又は、			
特許協定条約国際出願	[番号	_とし、	PCT International Application Number (if applicable).	
(該当する場合)	年月日に訂正されま	こした。	and was afferded on (ii applicable).	
私は、前記のとおり補正し 容を検討し、理解したことを	した請求の範囲を含む前記明 と陳述する。	I hereby state that I have reviewed and understand to contents of the above identified specification, including to claims, as amended by any amendment referred to above.	the the	
私は、連邦規則法典第 37 編第 1 条 56 項に定義されているとおり、特許資格の有無について重要な情報を開示すべき義務があることを認めます。			I acknowledge the duty to disclose information which material to patentability as defined in Title 37, Code of Fede Regulations, §1.56.	is era
に基づく、下記の外国特許は条(a)項に基づく、少なくて 祭出願の外国優先権を主張し 願の出願日前の出願日を有っ 或るいは PCT 国際出願を以 より明記する:	第 119 条(a-d)項又は第 365 出願又は発明者証出願、或い も米国以外の 1 カ国を指名し し、更に優先権の主張に係わ する外国特許出願、又は発明 下に"なし"の箱に印をつけ	は第 365 た PCT 国 る基礎出 者証出願	I hereby claim foreign priority under Title 35, United Stat Code §119(a-d) or §365(b) of any foreign application(s) patent or inventor's certificate, or §365(a) of any Printernational application which designated at least one coun other than the United States, listed below. I have a identified below, by checking the "No" box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or of any Printernational application having a filing date before that of the application on which priority is claimed:	for CT ntry also ign CT
Prior foreign applications 先の外国出願			優先権の主張	
2002-269,926	<u>Japan</u>	17/Sept/02		
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year (出願の年月日)	r Filed) Yes No あり なし	
		(Day (Manth Man	r Filed) Yes No	
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year (出願の年月日)	r Filed) Yes No あり なし	
□ その他の外国特許出願さる。	番号は別紙の追補優先権欄に	て記載す	Additional foreign application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.	

Docket #: p24222.dc1.doc Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code 私は、合衆国法典第 35 部第 119 条 (e)項に基づく、下記の合衆 §119 (e) of any United States provisional application(s) listed 国仮特許出願の利益を主張する。 below. (Day/Month/Year Filed) (Application No.) (出願の年月日) (出願番号) (Day/Month/Year Filed) (Application No.) (出願番号) (出願の年月日) (Day/Month/Year Filed) (Application No.) (出願の年月日) (出願番号) Additional provisional application numbers are listed on a その他の合衆国仮特許出願番号は別紙の追補優先権欄にて記 supplemental priority sheet attached hereto. 載する。 I hereby claim the benefit under Title 35. United States Code 私は、合衆国法典第 35 部第 120 条に基づく下記の合衆国特許出 §120 of any United States application(s), or §365(c) of any 願、又は第 365 条(c)項に基づく合衆国を指名した PCT 国際出願の PCT international application designating the United States, 利益を主張し、本願の請求の範囲各項に記載の主題が合衆国法典 listed below and, insofar as the subject matter of each of the 第 35 部第 112 条第 1 項規定の態様で、先の合衆国特許出願又は claims of this application is not disclosed in the prior United PCT 国際出願に開示されていない限度において、先の出願の出願 States or PCT international application in the manner provided 日と本願の国内出願日又は PCT 国際出願日の間に有効となった連 by the first paragraph of Title 35, United States Code §112, I 邦規則法典第 37 部第 1 章第 56 条に記載の特許要件に所要の情報 acknowledge the duty to disclose information which is material を開示すべき義務を有することを認める。 to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations §1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT international filing date of this application. (Application No.) (Day/Month/Year Filed) (現況) (Status) (出願番号) (出願の年月日) (特許済み、係属中 放棄済み) (patented, pending, abandoned) (Application No.) (Day/Month/Year Filed) (現況) (Status) (出願番号) (出願の年月日) (特許済み、係属中 放棄済み) (patented, pending, abandoned) Additional U.S. or international application numbers are その他の合衆国又は国際特許出願番号は別紙の追補優先権欄 listed on a supplemental priority sheet attached hereto. にて記載する。 私は、ここに自己のに知識に基づいて行った陳述が全て真実であ り、自己の有する情報および信ずるところに従って行った陳述が

私は、ここに自己のに知識に基づいて行った陳述が全て真実であり、自己の有する情報および信ずるところに従って行った陳述が真実であると信じ、さらに故意に虚偽の陳述等を行った場合、合衆国法典第 18 部第 1001 条により、罰金もしくは禁 に処せられるか、またはこれらの刑が併科され、またかかる故意による虚偽による陳述が本願ないし本願に対して付与される特許の有効性を損なうことがあることを認識して、以上の陳述を行ったことを宣言する。

私、下記署名者は、ここに記載の米国弁護士または代理人に本 出願に関し特許商標庁にて取られるいかなる行為に関して、同米 国弁護士又は代理人が私に直接連絡なしに私の外国弁護士或るい は法人代表者からの指示を受け取り、それに従うようここに委任 する。この指示を出す者が変更の場合には、ここに記載の米国弁 護士又は代理人にその旨通知される。 I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

The undersigned hereby authorizes the U.S. attorney or agent named herein to accept and follow instructions from either his foreign patent agent or corporate representative, if any, as to any action to be taken in the Patent and Trademark Office regarding this application without direct communication between the U.S. attorney or agent and the undersigned. In the event of a change in the persons from whom instructions may be taken, the U.S. attorney or agent named herein will be so notified by the undersigned.

Docket #: p24222.dc1.doc

Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

委任状: 私は、下記発明者として、下記に明記された顧客番号を伴う以下の弁護士又は、代理人をここに選任し、本順の手続きを遂行すること並びにこれに関する一切の行為を特許商標庁に対して行うことを委任する。そして全ての通信はこの顧客番号宛に発送される。

顧客番号 7055

現在委任された弁護士は下記の通りである。

Neil F. Greenblum
Bruce H. Bernstein
James L. Rowland
Arnold Turk
Robert W. Mueller
Reg. No. 28,394
Reg. No. 29,027
Reg. No. 32,674
Reg. No. 33,094
Reg. No. 35,043

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the attorney(s) and/or agent(s) associated with the Customer Number provided below to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith, and direct that all correspondence be addressed to that Customer Number:

CUSTOMER NUMBER 7055

The appointed attorneys presently include:

Stephen M. Roylance
William E. Lyddane
William Pieprz
Leslie J. Paperner
Reg. No. 31,296
Reg. No. 41,568
Reg. No. 33,630
Reg. No. 33,329

Address: GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

1950 Roland Clarke Place Reston, VA 20191

直接電話連絡先:

Direct Telephone Calls to:

GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

(703) 716-1191

唯一のまたは第一の発明者の氏名	Full name of sole or first inventor Hidenari SAKAGUCHI
同発明者の署名 坂口英 京太	Inventor's signature Date
住所	Residence Japan
国籍	Citizenship Japan
郵便の宛先	Post Office Address c/o Showa Yakuhin Kako Co., Ltd., 17-11, Kyobashi 2-chome, Chuo-ku, Tokyo 104-0031 Japan
第二の共同発明者の氏名(該当する場合)	Full name of second joint inventor, if any Hidesuke DOI
同第二共同発明者の署名 日付	Second Inventor's signature February 10, 200
住所	Residence Japan
国籍	Citizenship Japan
郵便の宛先	Post Office Address c/o Showa Yakuhin Kako Co., Ltd., 17-11, Kyobashi 2-chome, Chuo-ku, Tokyo 104-0031 Japan

(第三またはそれ以降の共同発明者に対しても同様な情報および署名を提供すること。)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)